



## Correzione

(art. 10 cpv. 1 LPubb)

---

### Ordinanza del DFI concernente le informazioni sulle derrate alimentari (OID)

del 16 dicembre 2016 (RU 2017 1353; RS 817.022.16)

*Art. 5 cpv. 1 lett. d n. 1*

#### Invece di:

<sup>1</sup> Per le derrate alimentari immesse sfuse sul mercato si applicano per le informazioni secondo l'articolo 39 capoversi 1 e 2 ODerr le disposizioni seguenti:

- d. le indicazioni di cui all'articolo 10 sugli ingredienti che potrebbero provocare allergie o altre reazioni indesiderate e sui coadiuvanti tecnologici di cui agli articoli 10 capoverso 10 e 19 capoverso 7 ODOA possono essere fornite oralmente solo se:
  1. sul prodotto figura in modo ben visibile che le informazioni possono essere richieste oralmente,

#### Leggasi:

<sup>1</sup> Per le derrate alimentari immesse sfuse sul mercato si applicano per le informazioni secondo l'articolo 39 capoversi 1 e 2 ODerr le disposizioni seguenti:

- d. le indicazioni di cui all'articolo 10 sugli ingredienti che potrebbero provocare allergie o altre reazioni indesiderate e sui coadiuvanti tecnologici di cui agli articoli 10 capoverso 10 e 19 capoverso 7 ODOA possono essere fornite oralmente solo se:
  1. figura per iscritto in modo ben visibile che le informazioni possono essere richieste oralmente,

---

*All. 5 Parte C n. 1*

**Invece di:**

- |    |                               |     |
|----|-------------------------------|-----|
| 1. | ...                           | ... |
|    | ...                           | ... |
|    | Amidi modificati <sup>1</sup> | ... |
|    | ...                           | ... |

**Leggasi:**

- |    |                               |     |
|----|-------------------------------|-----|
| 1. | ...                           | ... |
|    | ...                           | ... |
|    | Amidi modificati <sup>2</sup> | ... |
|    | ...                           | ... |

*All. 14*

*vedi testo accluso*

19 novembre 2019

Cancelleria federale

<sup>1</sup> L'indicazione della categoria funzionale o del numero E non è necessaria.

<sup>2</sup> L'indicazione della denominazione singola o del numero E non è necessaria.

**Invece di:**

Derrate alimentari, componenti, costituenti, categorie di derrate alimentari	Indicazione	Condizioni per l'impiego	Restrizioni/avvertenze
...			
Fibra di frumento	La fibra di frumento da zucchero contribuisce all'aumento della massa fecale.	Questa indicazione può essere impiegata solo per una derrata alimentare con un elevato contenuto di fibra di frumento, secondo l'allegato 13 numero 25 della presente ordinanza, che garantisce un'assunzione giornaliera di 10 g di tale fibra. L'indicazione deve essere accompagnata dall'informazione al consumatore che l'effetto indicato si ottiene con l'assunzione giornaliera di almeno 10 g di fibre di frumento.	
...			

**Leggasi:**

Derrate alimentari, componenti, costituenti, categorie di derrate alimentari	Indicazione	Condizioni per l'impiego	Restrizioni/avvertenze
...			
Fibra di frumento	La fibra di frumento contribuisce all'aumento della massa fecale.	Questa indicazione può essere impiegata solo per una derrata alimentare con un elevato contenuto di fibra di frumento, secondo l'allegato 13 numero 25 della presente ordinanza, che garantisce un'assunzione giornaliera di 10 g di tale fibra. L'indicazione deve essere accompagnata dall'informazione al consumatore che l'effetto indicato si ottiene con l'assunzione giornaliera di almeno 10 g di fibre di frumento.	
...			

Per mantenere il parallelismo d'impaginazione tra le edizioni italiana, francese e tedesca della RU, questa pagina rimane vuota.

Per mantenere il parallelismo d'impaginazione tra le edizioni italiana, francese e tedesca della RU, questa pagina rimane vuota.

